



PREPARATIVOS PARA LA DECIMO CUARTA CONFERENCIA DE LAS PARTES (COP 14)

Presentado por

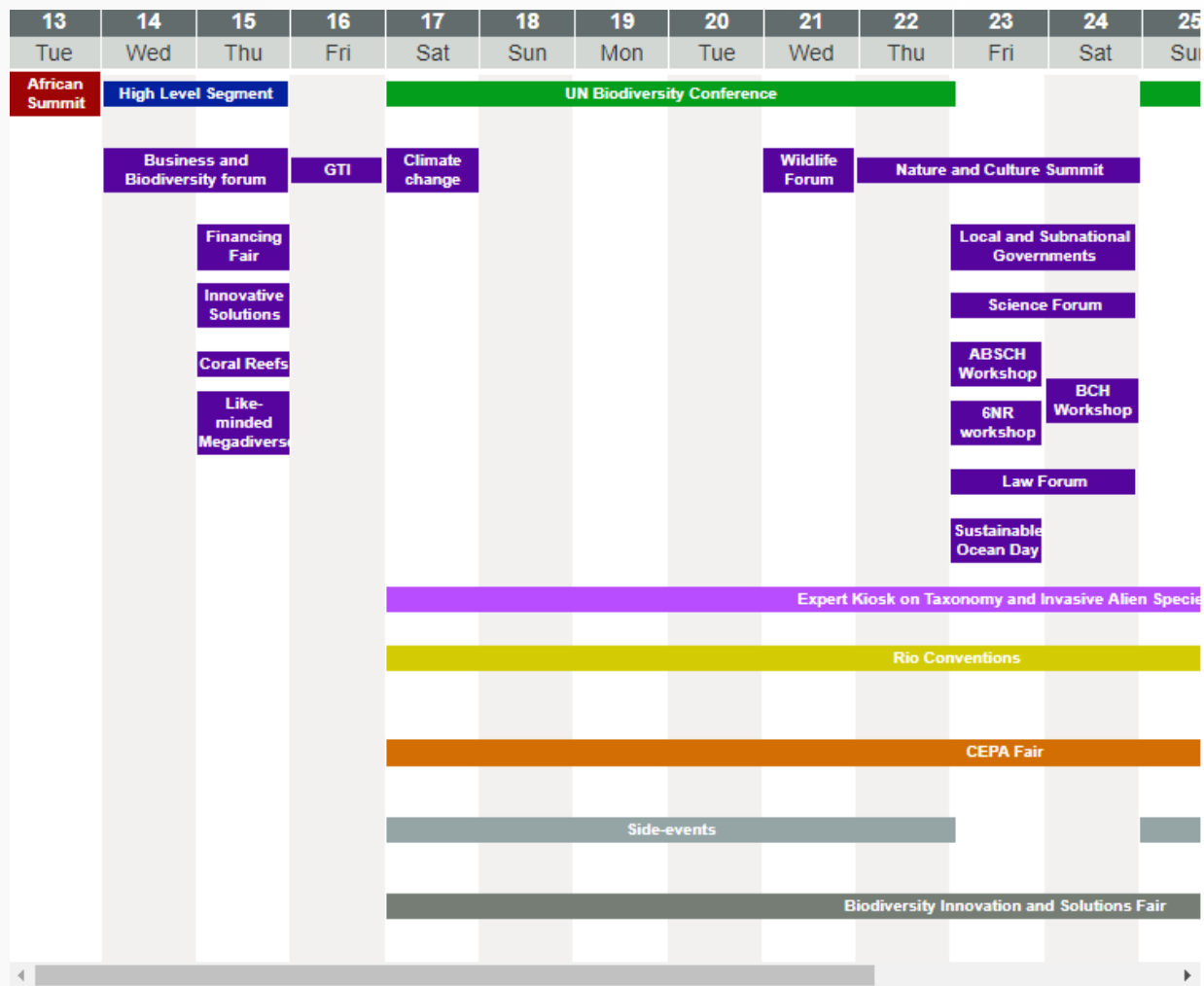
Secretaría del Convenio sobre Diversidad Biológica

Viviendo en armonía
con la naturaleza





Actividades del 13 hasta del 29 de Nov, 2018



<https://www.cbd.int/conferences/2018>

Viviendo en armonía
con la naturaleza



Decenio de las Naciones Unidas
sobre la Biodiversidad



Upcoming Meetings

Dates and Venue

Meeting

2018

November 2018

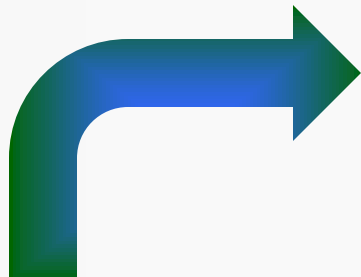
5 - 7 November 2018 Manila, Philippines <i>Confirmed</i>	Regional Capacity-building Workshop on Biodiversity and Health for the ASEAN Region
13 November 2018 Sharm El-Sheikh, Egypt <i>Confirmed</i>	African Ministerial Summit on Biodiversity » Documents
14 - 15 November 2018 Sharm El-Sheikh, Egypt <i>Confirmed</i>	High-level segment of the fourteenth meeting of Conference of the Parties and concurrent meetings of the Parties to the Cartagena and Nagoya Protocols » Documents
14 - 15 November 2018 Sharm El-Sheikh, Egypt <i>Confirmed</i>	Business and Biodiversity Forum
17 - 29 November 2018 Sharm El-Sheikh, Egypt <i>Confirmed</i>	Fourteenth meeting of the Conference of the Parties to the Convention on Biological Diversity » Web Site » Documents
17 - 29 November 2018 Sharm El-Sheikh, Egypt <i>Confirmed</i>	Ninth meeting of the Conference of the Parties serving as the meeting of the Parties to the Cartagena Protocol on Biosafety » Web Site » Documents
17 - 29 November 2018 Sharm El-Sheikh, Egypt <i>Confirmed</i>	Third meeting of the Conference of the Parties serving as the meeting of the Parties to the Nagoya Protocol on Access and Benefit-sharing » Web Site » Documents

<https://www.cbd.int/meetings/>

Living in harmony with nature



United Nations Decade on Biodiversity



COP 14

= *Decisiones*

Recomendaciones

GT 8J-10

SBI-2

**SBSTTA
21/ 22**

**Viviendo en armonía
con la naturaleza**

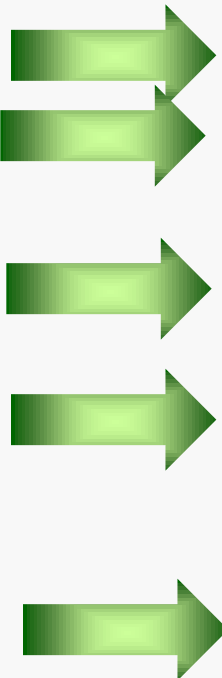


**Decenio de las Naciones Unidas
sobre la Biodiversidad**



CONFERENCIA DE LAS PARTES EN EL CONVENIO SOBRE LA DIVERSIDAD BIOLÓGICA

Decimocuarta reunión Sharm El-Sheikh (Egipto), 17 a 29 de noviembre de 2018

- 
8. Revisión de los progresos en la aplicación del Convenio y la implementación del Plan Estratégico para la Diversidad Biológica 2011-2020.
 9. Movilización de recursos y el mecanismo financiero.
 10. Creación de capacidad y cooperación técnica y científica.
 11. Gestión de los conocimientos y comunicaciones.
 12. Mecanismos de presentación de informes nacionales, evaluación y revisión.
 13. Mejora de la integración en el marco del Convenio y sus Protocolos con respecto a las disposiciones relacionadas con el acceso y la participación en los beneficios, la seguridad de la biotecnología y el artículo 8 j) y disposiciones conexas.
 14. Cooperación con otros convenios, organizaciones internacionales e iniciativas.
 15. Revisión de la eficacia de los procesos del Convenio y sus Protocolos.
 16. Segundo programa de trabajo de la Plataforma Intergubernamental Científico-Normativa sobre Diversidad Biológica y Servicios de los Ecosistemas.
 17. Orientaciones estratégicas a largo plazo para la Visión de la Diversidad Biológica para 2050, los enfoques para vivir en armonía con la naturaleza y la preparación para el marco mundial de la diversidad biológica posterior a 2020.

Viviendo en armonía
con la naturaleza



Decenio de las Naciones Unidas
sobre la Biodiversidad



CONFERENCIA DE LAS PARTES EN EL CONVENIO SOBRE LA DIVERSIDAD BIOLÓGICA

Decimocuarta reunión Sharm El-Sheikh (Egipto), 17 a 29 de noviembre de 2018



18. Información digital sobre secuencias de recursos genéticos.
19. Artículo 8 j) y disposiciones conexas.
20. Gestión sostenible de la fauna y flora silvestres.
21. Diversidad biológica y cambio climático.
22. Integración de la diversidad biológica en todos los sectores.
23. Conservación y utilización sostenible de los polinizadores.
24. Planificación territorial, áreas protegidas y otras medidas eficaces de conservación basadas en áreas.
25. Diversidad biológica marina y costera.
26. Especies exóticas invasoras.
27. Biología sintética.
28. Responsabilidad y reparación (artículo 14, párrafo 2).
29. Otros asuntos.
30. Adopción del informe.
31. Clausura de la reunión.

**Viviendo en armonía
con la naturaleza**



**Decenio de las Naciones Unidas
sobre la Biodiversidad**



I.	RECOMENDACIONES ADOPTADAS POR EL GRUPO DE TRABAJO ESPECIAL DE COMPOSICIÓN ABIERTA ENTRE PERÍODOS DE SESIONES SOBRE EL ARTÍCULO 8 J) Y DISPOSICIONES CONEXAS DEL CONVENIO SOBRE LA DIVERSIDAD BIOLÓGICA.....	4
10/1.	Directrices voluntarias Rutzolijirisaxik para la repatriación de conocimientos tradicionales de los pueblos indígenas y las comunidades locales pertinentes para la conservación y la utilización sostenible de la diversidad biológica.....	4
10/2.	Glosario de términos y conceptos clave pertinentes en el contexto del artículo 8 j) y disposiciones conexas	18
10/3.	Formas e instrumentos para lograr la plena integración del artículo 8 j) y disposiciones conexas relacionadas con los pueblos indígenas y las comunidades locales en la labor del Convenio y sus Protocolos, con la participación plena y efectiva de los pueblos indígenas y las comunidades locales y con el objetivo de mejorar la eficiencia, coherencia y coordinación	24
10/4.	Mobilización de recursos: evaluación de la contribución de las acciones colectivas de los pueblos indígenas y las comunidades locales y salvaguardias en los mecanismos de financiación de la diversidad biológica	29
10/5.	Diálogo a fondo sobre áreas temáticas y otras cuestiones intersectoriales	32
10/6.	Recomendaciones del Foro Permanente de las Naciones Unidas para las Cuestiones Indígenas al Convenio sobre la Diversidad Biológica	33

<https://www.cbd.int/doc/c/01f3/1fd8/c8c2d9b9c079c543fc8b6a6b/cop-14-02-es.pdf>



**COP-
MOP-PN**



Decisiones

**Grupo de
Asesoramiento en
Capacitacion**

**Grupo de
Asesoramiento sobre
el mecanismo de
intercambio de
informacion**

**Comité de
Cumplimiento**

**Viviendo en armonía
con la naturaleza**



**Decenio de las Naciones Unidas
sobre la Biodiversidad**



Agenda

5. Informe del Comité de Cumplimiento (artículo 30).
6. Administración del Protocolo y presupuesto para los fondos fiduciarios.
7. Evaluación y revisión de la eficacia del Protocolo (artículo 31).
8. Mecanismo financiero y recursos financieros (artículo 25).
9. Medidas para brindar asistencia para la creación de capacidades y desarrollo de capacidades (artículo 22).
10. El Centro de Intercambio de Información sobre Acceso y Participación en los Beneficios e intercambio de información (artículo 14).
11. Vigilancia y presentación de informes (artículo 29).
12. Medidas para aumentar la concienciación acerca de la importancia de los recursos genéticos y conocimientos tradicionales asociados (artículo 21).
13. Mejora de la integración en el marco del Convenio y sus Protocolos con respecto a las disposiciones relacionadas con el acceso y la participación en los beneficios.
14. Cooperación con otros convenios, organizaciones e iniciativas internacionales.
15. Revisión de la eficacia de las estructuras y los procesos.
16. Preparación para el seguimiento del Plan Estratégico para la Diversidad Biológica 2011-2020.

**Viviendo en armonía
con la naturaleza**





17. Información digital sobre secuencias de recursos genéticos.
18. Instrumentos internacionales especializados de acceso y participación en los beneficios en el contexto del párrafo 4 del artículo 4 del Protocolo de Nagoya.
19. Mecanismo mundial multilateral de participación en los beneficios (artículo 10).
20. Otros asuntos.
21. Adopción del informe.
22. Clausura de la reunión.

**Viviendo en armonía
con la naturaleza**





RUTA DE LOS PICL EN LA COP 14

Indigenous Peoples and Local Communities pathways at UN Biodiversity Conference 2018



Monday to Wednesday,
12 –14 November 2018
The Sheraton Sharm Hotel

Forest Peoples Programme—Workshop on Indicators relevant to Indigenous Peoples and Biological and Cultural Diversity
Contact: julia@forestpeoples.org

Wednesday and Thursday,
14 –15 November 2018

High Level Segment
15 Nov: Launch of an initiative towards an Alliance for Nature and Culture

Thursday and Friday,
15-16 November 2018
8:00-13:00 and 8:00-17:00
The Sphinx Room, Building 2

Preparatory meeting of the International Indigenous Forum on Biodiversity (IIFB)
Contacts: batzinz@gmail.com

Thursday, 15 November 2018
14:00-18:00
The Sphinx Room, Building 2

Preparatory Meeting of the Indigenous Women's Biodiversity Network (IWBN)
Contact: florina.lopez@gmail.com

17 to 29 November 2018

COP 14 (Convention on Biological Diversity)
COP-MOP 9 (Cartagena Protocol on Biosafety)
COP-MOP 3 (Nagoya Protocol on Access and Benefit Sharing)

Sunday, 18 November
15:00-18:00
VWG-I

Item 9. Resource mobilization and the financial mechanism
› Safeguards for IPLCs
› Valuing the Collective Action of IPLCs

Monday, 19 November
10:00-13:00
VWG-II

Item 19. Article 8(j) and related provisions
Item 13. Enhancing integration of the Convention and its Protocols with respect to Articles 8(j) and related provisions

Tuesday, 20 November
10:00-13:00
Plenary

Interactive Dialogue “Living in Harmony with Nature”

Wednesday, 21 November 2018
8:30-20:00
Multipurpose room

Wildlife Forum:
Sustainable Use for Conservation and Livelihoods
<https://www.wildlife-forum.com>

Thursday to Sunday,
22 to 24 November 2018
9:00-18:00
Multipurpose room

Nature and Culture Summit
Website: <https://www.cbd.int/tk/nature.shtml>
22 November: Field Excursion to Ras Mohamed National Park
24 November 17:30: Celebration of the 20th Anniversary of the IWBN
Venue: Restaurant Terrace Area

Thematic Days at the Rio Conventions Pavilion

Thursday, 22 November
10:00-19:00
Rio Conventions Pavilion

Protected Areas Day
<http://www.riopavilion.org/cbd-cop14-egypt/>

Friday, 23 November
10:00-19:00
Rio Conventions Pavilion

Sustainable Ocean Day:
Ocean Voices
<https://www.cbd.int/meetings/COP-14-OCEAN>

Sunday, 25 November
10:00-19:00
Rio Conventions Pavilion

Agriculture Day
<http://www.riopavilion.org/cbd-cop14-egypt/>

Viviendo en armonía
con la naturaleza



Decenio de las Naciones Unidas
sobre la Biodiversidad



RUTA DE LOS PICL EN LA COP 14

Side Events

<p>Saturday, 17 November 13:15 –14:45 Venue: M3-IGOs Room Building 1</p>	<p>The Local Biodiversity Outlooks Online: a web tool for biological and cultural diversity (#2825)</p>
<p>Sunday, 18 November 18:15-19:45 Venue: Red Sea—GRULAC Room Building 2</p>	<p>Indigenous Women's contribution in the CBD process in the framework of the 20 years of the IWBN (#2900)</p>
<p>Tuesday, 20 November 13:15-14:45 Venue: Eel Salam—Contact Group 4 Room Building 1</p>	<p>The Bottom Line: The centrality of Aichi Target 3 and community conservation to resource mobilization and the future of the CBD (#2785)</p>
<p>Tuesday, 20 November 13:15-14:45 Venue: Aswan—JUSCANZ Room Building 2</p>	<p>Participation of Local Communities in the Wildlife Economy (#2680)</p>
<p>Tuesday, 20 November 18:15-19:45 Venue: Aswan—JUSCANZ Room Building 2</p>	<p>How is intellectual property relevant to traditional knowledge and genetic resources? - WIPO Secretariat's recent practical resources (#2741)</p>
<p>Wednesday, 21 November 13:15-14:45 Venue: Summit-Working Group II Building 2</p>	<p>Strengthening indigenous peoples' leadership and capacity: the experience of global fellowship initiatives (#2767)</p>

<p>Thursday, 22 November 13:15-14:45 Venue: Siwa—Business and Industry Organizations Room Building 2</p>	<p>Community exchanges: An empowering approach to disseminating ABS learning (#2876)</p>
<p>Thursday, 22 November 18:15 –19:45 Venue: Dahab, Contact Group 3 Room Building 1</p>	<p>Storytelling, Traditional Wisdoms, Films—as means to preserve traditional knowledge (#2804)</p>
<p>Sunday, 25 November 18:15 –19:45 Venue: Dehab—Contact Group 3 Room, Building 1</p>	<p>Advancing Aichi Targets 11 and 18 through “Inclusive Conservation” and Best Practice Recognition and Respect for ICCAs Overlapped by Protected Areas (#2660)</p>
<p>Monday, 26 November 13:15-14:45 Venue: Dahab—Contact Group 3 Room Building 2</p>	<p>Community Protocols—Lessons learned for ABS and launching of the BCP Guidelines (#2618)</p>
<p>Tuesday, 27 November 13:15 –14:45 Venue: Red Sea—GRULAC Room Building 2</p>	<p>Indigenous peoples and the future of the Working Group on Article 8(j) in the framework of the Post-2020 agenda (#2899)</p>
<p>Tuesday, 27 November 18:15 –19:45 Venue: Sinai—Multi-Purpose Room Building 2</p>	<p>Making Benefit Sharing Work for Shared ATK of Indigenous Peoples: Lessons from the implementation of the Nagoya Protocol (#2726)</p>
<p>Wednesday, 28 November 13:15-14:45 Venue: Red Sea—GRULAC Room Building 2</p>	<p>Stakeholders' Participation and Community Driven Processes for Improving MPAs Management, livelihoods and resilience in the Red Sea and Gulf of Aden (#2637)</p>
<p>Wednesday, 28 November 18:15 –19:45 Venue: Luxor—Asia and Pacific Room Building 2</p>	<p>Facilitating Knowledge Generation Through Community-Based Monitoring and Information System to Advance Attainment of Aichi Biodiversity Targets and Agenda 2030 (#2700)</p>

Viviendo en armonía
con la naturaleza



Gracias por su atención!

Secretaría del Convenio sobre la Diversidad Biológica

413 Saint Jacques Street, Suite 800

Montreal, QC, H2Y 1N9, Canadá

Tel: +1 514 288 2220

Fax: + 1 514 288 6588

Email: secretariat@cbd.int

www.cbd.int

PARA MAS INFORMACIÓN SOBRE LA COP

<https://www.cbd.int/conferences/2018>

Viviendo en armonía
con la naturaleza

